

Protect Yourself and Others From Mpox



Get your two-dose mpox (monkeypox) vaccine.

It is never too late to get the second dose.

To find a vaccination site, visit nyc.gov/vaccinefinder.



Do not have sex or other intimate contact if you or your partners have a new rash or sores, feel sick, or were recently exposed to mpox.

Ask your partners whether they have mpox symptoms and about their recent sexual history.



Frequently wash your hands, bedding, towels and other shared items. Sex toys should be washed after each use.



Talk to your health care provider about testing, pain management and treatment if you have symptoms you think could be mpox.

If you do not have a provider, call **311** to get connected to care.

For more information, visit nyc.gov/mpox or scan the QR code.



Mpox로부터 자신과 타인을 보호하십시오



2회 접종 mpox(원숭이 두창) 백신을 접종하십시오.
2차 접종을 받기에 늦지 않았습니다. 백신 접종소를 찾으시려면 nyc.gov/vaccinefinder를 방문하십시오.



본인이나 파트너가 새로운 발진 또는 병변이 있거나 몸이 안 좋거나 최근에 mpox에 노출된 경우 성교 또는 기타 긴밀한 접촉을 나누지 마십시오.
파트너에게 mpox 증상 여부와 최근의 성교 이력을 물어보십시오.



손, 침구류, 수건 및 기타 공유 물품을 자주 씻으십시오. 섹스 토이는 각 사용 또는 성교 행위 후 세척해야 합니다.



Mpox일 수 있는 증상이 있는 경우, 검사, 통증 관리 또는 치료에 대해 담당 의료 서비스 제공자에게 상담하십시오. 담당 의사가 없는 경우, 치료 연결을 위해 **311**로 전화하십시오.

추가 정보는 nyc.gov/mpox를 방문하시거나 QR 코드를 스캔하십시오.

